

GUIDA ALL'USO



Centrale-sirena 310-211

Avete acquistato un sistema d'allarme Daitem adatto alle vostre esigenze di protezione e vi ringraziamo della preferenza accordataci.

Con i sistemi TwinBand® e TwinPower®, avrete a disposizione un sistema professionale completamente senza fili che associa una avanzatissima tecnologia di trasmissione radio su 2 bande ad una gestione dell'alimentazione ad alta affidabilità.

CONSIGLI IMPORTANTI

Il vostro sistema d'allarme è semplice da utilizzare. Vi consigliamo di attivarlo ogni volta che lasciate i locali incustoditi, anche se per poco tempo. Non lasciate l'eventuale telecomando in vista. Tenete un telecomando di scorta in un ripostiglio nascosto e sicuro. In caso di smarrimento, furto o manomissione di una delle apparecchiature componenti il vostro sistema, contattate immediatamente l'installatore. Mantenete il più possibile segreti i codici d'accesso delle tastiere che utilizzate.

QUALCHE PRECAUZIONE DA NON DIMENTICARE

Se siete all'interno dei locali

Non lasciate aperto nessuno degli ingressi protetti (porte o finestre) senza motivo. Se possibile, inserite parzialmente il vostro sistema per proteggere i locali non occupati o il perimetro.

Se uscite dai locali

Chiudete accuratamente tutti gli ingressi (porte e finestre). Accendete il sistema d'allarme. Verificate, al momento dell'accensione, se vi sono anomalie in corso o ingressi aperti.

Se vi assentate per un lungo periodo di tempo

Verificate che tutti gli ingressi siano ben chiusi. Verificate il buon funzionamento del sistema effettuando una prova reale. Accendete totalmente il vostro sistema d'allarme.

I VOSTRI SUGGERIMENTI

Vi saremmo grati se voleste inviare eventuali suggerimenti per il miglioramento dei nostri prodotti e della documentazione all'indirizzo:
Daitem - Servizio Consumatori
Via 2 Agosto 19/A - 40056 Crespellano (BO)

LEGENDA

I punti importanti



pressione breve



le raccomandazioni





pressione prolungata



Le informazioni da riportare sulla scheda di personalizzazione (al termine di questa guida)



 Una programmazione corretta è confermata da un bip lungo o dall'accensione di una spia verde.

 Una programmazione errata è segnalata da 3 bip brevi o dall'accensione di una spia rossa.

Sistema d'allarme Daitem

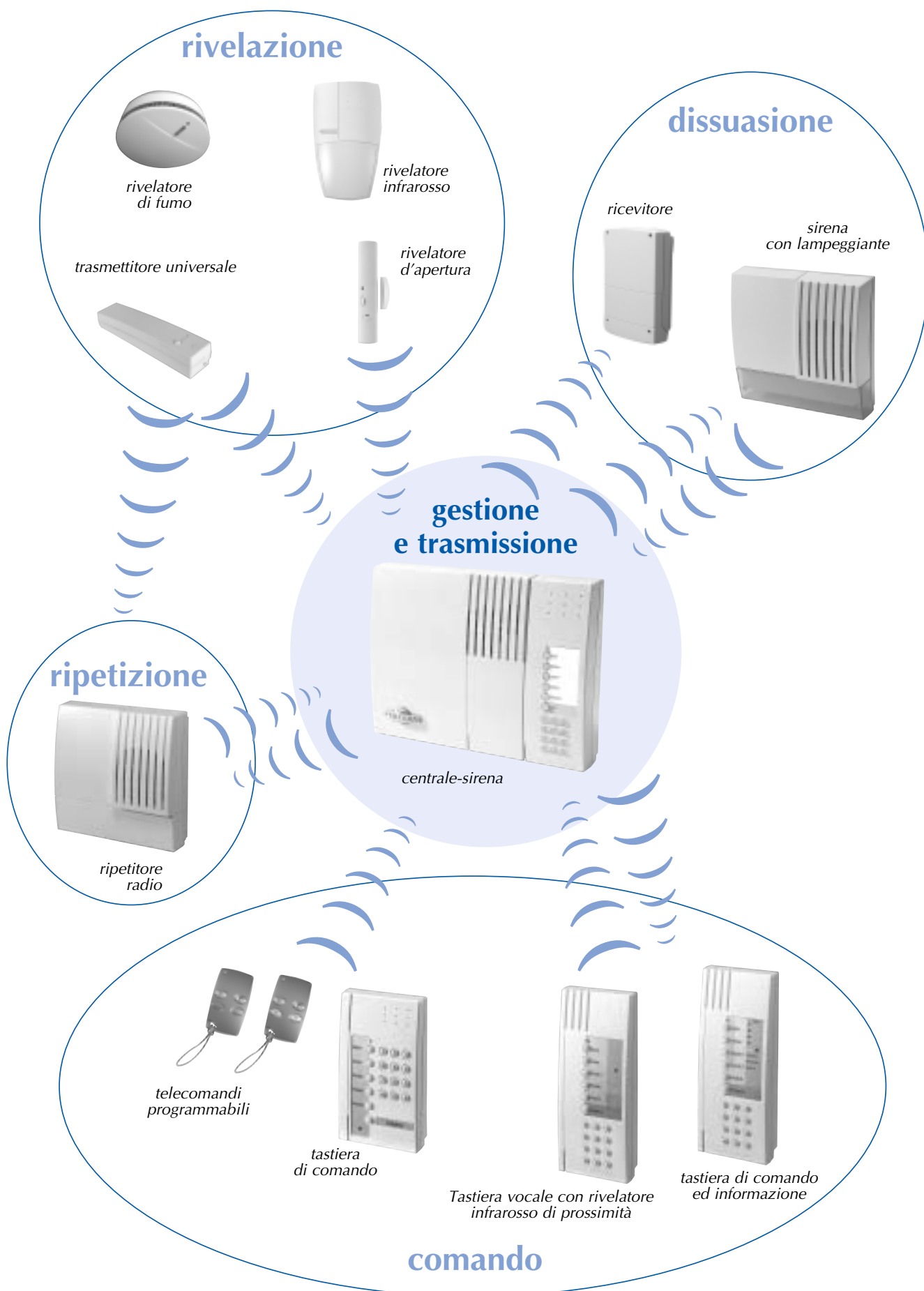
SOMMARIO

Il vostro installatore vi ha consegnato, insieme a questa guida, un promemoria concepito per l'uso quotidiano del vostro sistema.

Consultate la scheda di personalizzazione del vostro sistema compilata dal vostro installatore in funzione delle vostre necessità.

Il vostro sistema d'allarme DAITEM	4
Come comandare il sistema	5
Come le tastiere riportano i messaggi della centrale	7
Come programmare i vostri codici d'accesso	8
Come provare regolarmente il funzionamento del sistema: il modo Prova	10
Come la centrale segnala un allarme	11
Come la centrale segnala una anomalia	12
Consultazione della memoria eventi	13
Prova reale del sistema d'allarme	14
Funzioni complementari degli organi di comando	15
Scheda di personalizzazione del sistema	16

IL SISTEMA D'ALLARME DAITEM



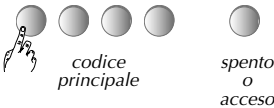
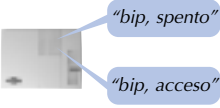
Sistema d'allarme Daitem

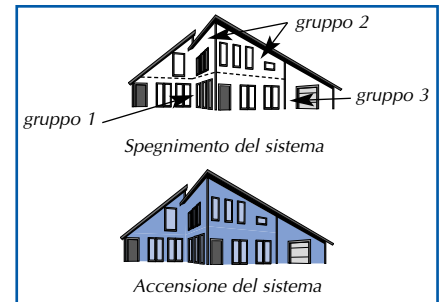
COME COMANDARE IL SISTEMA

La centrale dispone di 3 gruppi di protezione che possono essere comandati in maniera indipendente l'uno dagli altri o in modo combinato.

Accensione TOTALE o SPEGNIMENTO* del sistema


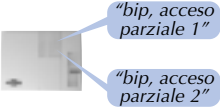
• Telecomando: pressione del pulsante **Spento** o **Acceso**

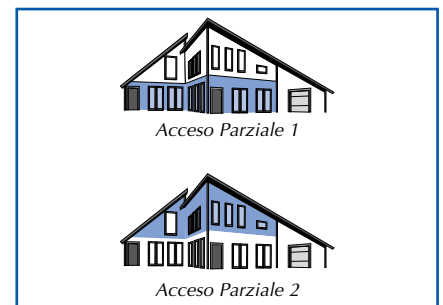
• Tastiera:  



Accensione PARZIALE* del sistema

• Telecomando: pressione del pulsante **Parziale 1** o **Parziale 2**

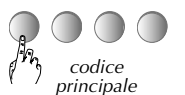
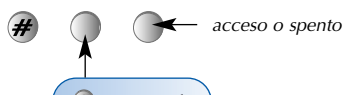
• Tastiera:  



* Ogni comando agisce su tutti i gruppi della protezione.

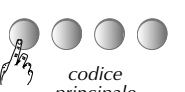

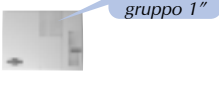
ACCENSIONE o SPEGNIMENTO di PIÙ GRUPPI

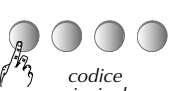


Tastiera, digitate:

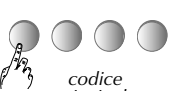


 


1 : gruppo 1
2 : gruppo 2
3 : gruppo 3

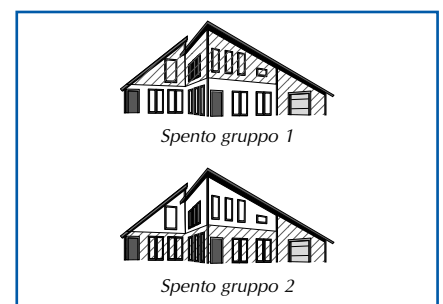
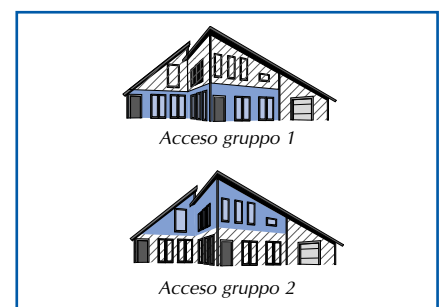
Esempi:

• Accesso gruppo 1   

• Accesso gruppo 2   

• Spento gruppo 1   

• Spento gruppo 2   



 gruppo spento  gruppo acceso  gruppo il cui stato non viene cambiato dal comando

COME COMANDARE IL SISTEMA (seguito)

Un comando particolare: ACCESO PRESENZA

La centrale dispone di un modo di funzionamento particolare, che permette l'accensione del Gruppo 1 senza avere un allarme da parte della centrale in caso di intrusione, ma solo delle reazioni attenuate: l'**Acceso Presenza**.



Tastiera o interfaccia di comando:



In caso di Acceso Presenza non vi è **né ritardo d'uscita né ritardo d'ingresso**.

Ritardo d'ingresso:

Il ritardo d'ingresso è il tempo che viene lasciato all'utente del sistema per spegnere il sistema dall'interno dei locali protetti, cioè dopo aver sollecitato un rivelatore ritardato, senza attivare un allarme. L'installatore sceglie insieme a voi la durata di tale ritardo (può anche essere posta uguale a zero, cioè l'allarme parte comunque istantaneamente, se si desidera inviare i comandi di Spento al sistema dall'esterno dei locali protetti), per adattarla alle vostre esigenze.

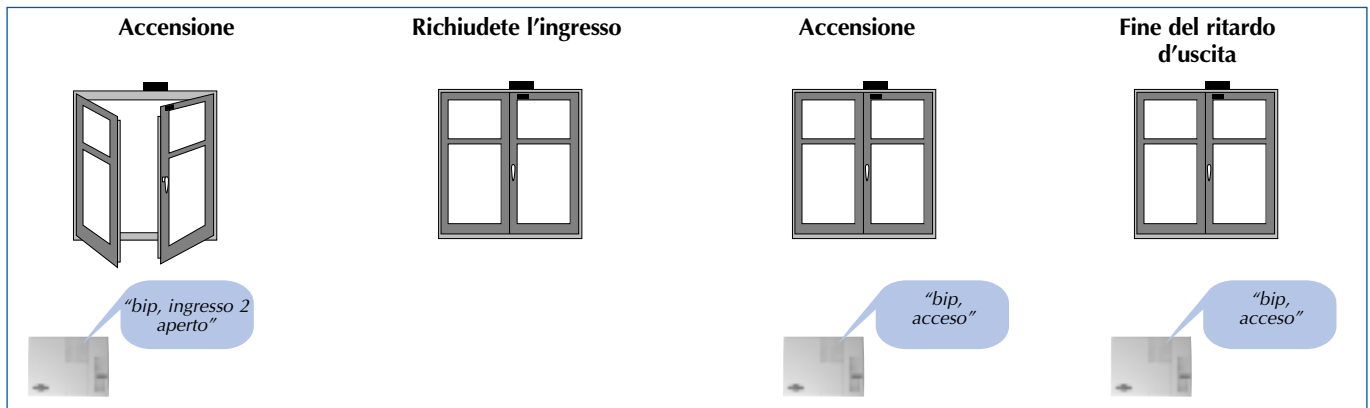
Ritardo d'uscita:

Il ritardo d'uscita è il tempo che viene lasciato all'utente del sistema per uscire dai locali protetti, dopo aver acceso il sistema o parte di esso, senza attivare un allarme. L'installatore sceglie insieme a voi la durata di tale ritardo, per adattarla alle vostre esigenze. Il termine di tale ritardo è segnalato dalla centrale con un messaggio vocale di acceso.

ACCENSIONE con un INGRESSO APERTO o una ANOMALIA

La centrale è programmata di fabbrica per impedire l'accensione del sistema in caso di un ingresso aperto o di una anomalia autoprotezione. Questa programmazione può essere modificata, se richiesto, dall'installatore.

Esempio: accensione con ingresso/i aperto/i



Sistema d'allarme Daitem

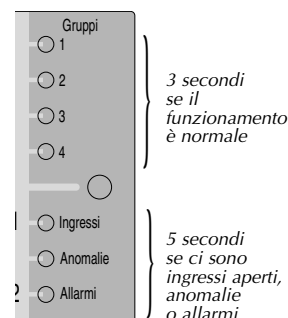
COME LE TASTIERE RIPORTANO I MESSAGGI DELLA CENTRALE

Le tastiere di comando ed informazione permettono di:

- comandare il sistema,
- conoscere in qualunque momento lo stato del sistema.

Riportano, tramite spie luminose, i messaggi emessi in sintesi vocale dalla centrale:

- lo stato dei gruppi,
- lo stato degli ingressi,
- gli allarmi,
- le anomalie.



Significato dell'accensione delle spie luminose

Stato del sistema	Accensione delle spie					
	Gruppo 1	Gruppo 2	Gruppo 3	Ingressi	Anomalie	Allarmi
Spento	Ⓥ	Ⓥ	Ⓥ			
Acceso	Ⓡ	Ⓡ	Ⓡ			
Parziale 1	Ⓡ					
Parziale 2		Ⓡ				
Acceso Gruppo 1	Ⓡ	X	X			
Acceso Gruppo 2	X	Ⓡ	X			
Acceso Gruppo 3	X	X	Ⓡ			
Spento Gruppo 1	Ⓥ	X	X			
Spento Gruppo 2	X	Ⓥ	X			
Spento Gruppo 3	X	X	Ⓥ			
Presenza	ⓐ					
Allarmi memorizzati						Ⓡ
Anomalie memorizzati					ⓖ	
Ingressi aperti o esclusi				ⓖ		

Ⓥ Spia verde accesa per 3 secondi

Ⓡ Spia rossa accesa per 3 o 5 secondi

ⓐ Spia arancio accesa per 3 secondi

ⓖ Spia gialla accesa per 5 secondi

x Stato del gruppo non modificato dall'ultimo comando inviato



Solo i comandi inviati dalla tastiera di comando ed informazione illuminano le spie corrispondenti.

Guida all'uso

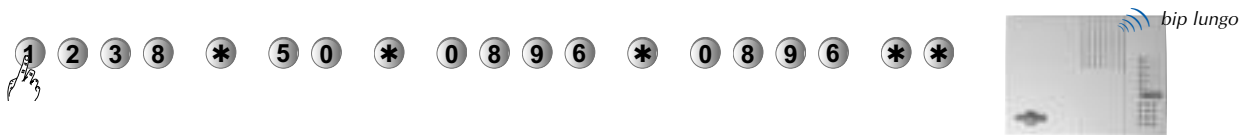
COME PROGRAMMARE I VOSTRI CODICI D'ACCESSO

Come programmare o modificare il CODICE PRINCIPALE

Il codice principale permette all'utente di accedere a tutti i comandi del sistema.



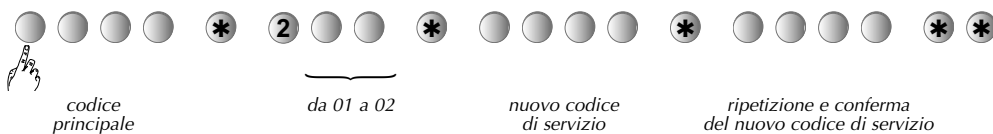
Esempio (da non riprodurre):



Per ragioni di riservatezza, vi raccomandiamo di modificare periodicamente il codice principale di tastiera e interfacce di comando, e di provvedere ad una regolare pulizia dei pulsanti.

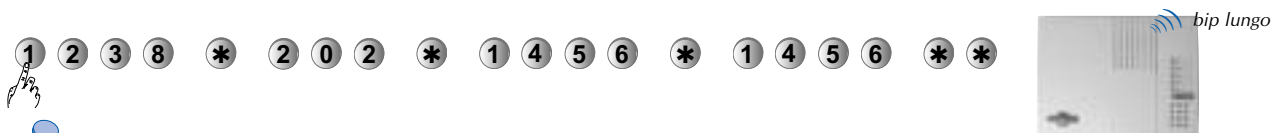
Come programmare o modificare i CODICI DI SERVIZIO

I codici di servizio permettono di limitare l'accesso di utenti occasionali solo ad alcuni gruppi o ad alcuni comandi.



Esempio (da non riprodurre):

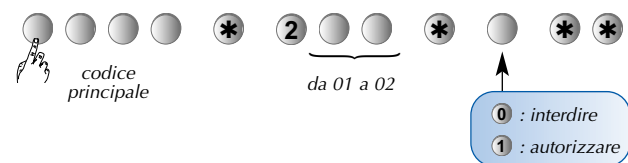
Programmate il codice di servizio numero 2 come **1456**



Un nuovo codice di servizio appena programmato è automaticamente autorizzato; non è, in questo caso, necessario digitare la sequenza di autorizzazione del codice di servizio.

Come INTERDIRE o AUTORIZZARE i codici di servizio

Le seguenti procedure permettono di autorizzare o interdire i codici d'accesso.



RESTRIZIONI d'accesso a determinati comandi

I codici di servizio, indipendentemente l'uno dagli altri, possono avere accesso limitato a:

- alcuni pulsanti di comando,
- alcuni gruppi.

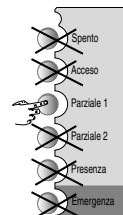
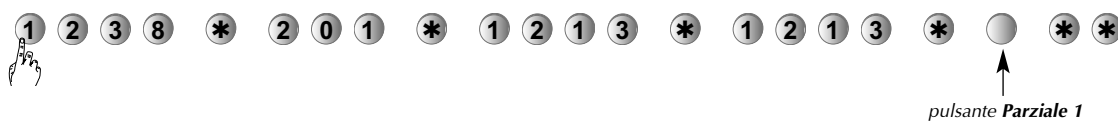
Solo i gruppi o i pulsanti di comando selezionati saranno accessibili dal codice di servizio.

Per **restringere** un determinato codice all'accesso di **determinati pulsanti** di comando, digitate:



Esempio:

Per **restringere** il **codice di servizio 1** all'accesso del solo pulsante **Parziale 1**, digitate:



Per **restringere** un determinato codice all'accesso di **determinati gruppi**, digitate:



Il codice di servizio potrà permettere l'accensione o lo spegnimento del gruppo (o dei gruppi) selezionato.

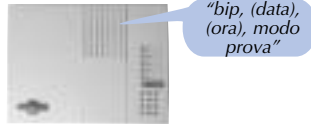
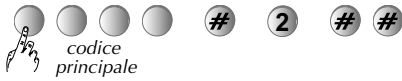
Guida all'uso

COME PROVARE REGOLARMENTE IL FUNZIONAMENTO DEL SISTEMA: IL MODO PROVA



Almeno una volta all'anno o in occasione di una lunga assenza, è consigliabile effettuare una prova del sistema d'allarme. Il **Modo Prova** permette di verificare tutte le apparecchiature componenti il sistema. La potenza sonora della sirena può causare occasionalmente problemi d'udito: prendete le precauzioni necessarie durante le prove di attivazione.

1 Portate la centrale in modo Prova



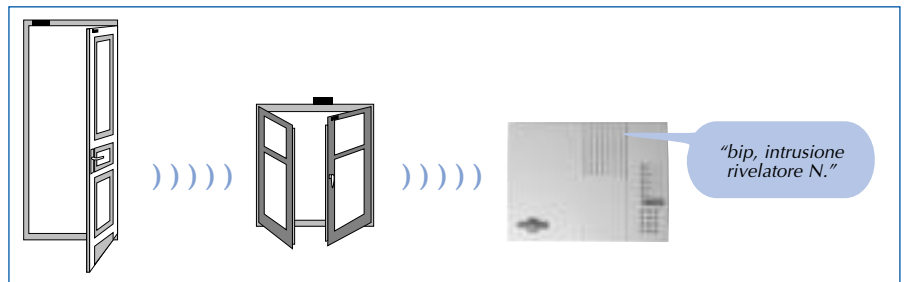
2 Provate tutti i rivelatori

- Passate davanti ad ognuno dei rivelatori di movimento installati nei locali.
- Verificate che il messaggio vocale comunicato dalla centrale corrisponda a quanto riportato nella scheda di personalizzazione del sistema al termine di questa guida.



Prima di passare davanti ad un rivelatore infrarosso, aspettate almeno 90 secondi in un locale non protetto.

- Aprite e richiudete ognuno degli ingressi protetti da rivelatori d'apertura o per avvolgibili.
- Verificate che il messaggio vocale comunicato dalla centrale corrisponda a quanto riportato nella scheda di personalizzazione del sistema al termine di questa guida.

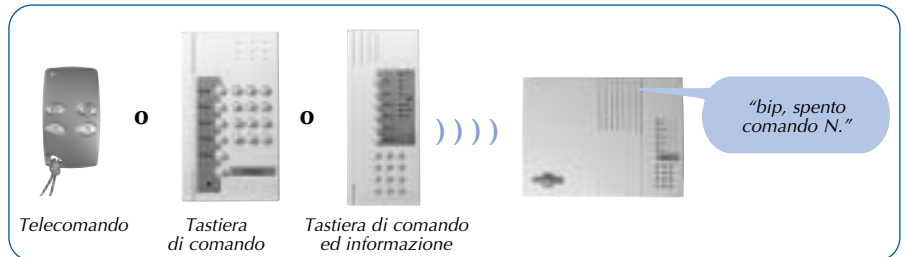


3 Provate tutti gli organi di comando

- Premete il pulsante Spento di ognuno dei telecomandi presenti sul sistema.

oppure

- Digitate il codice principale e poi premete il pulsante Spento su ognuna delle tastiere presenti sul sistema.

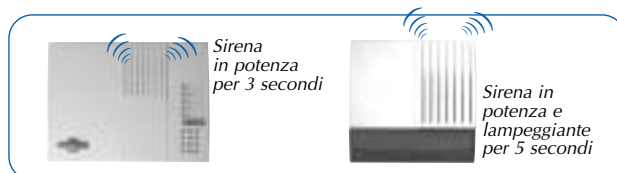


4 Provate tutti i mezzi d'allarme

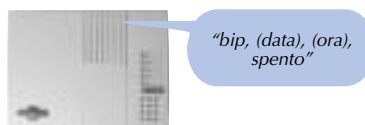
Tenete premuto per almeno 2 secondi il pulsante Emergenza di un organo di comando.



Pressione prolungata per almeno 2 secondi



5 Riportate la centrale in modo uso





Sistema d'allarme Daitem


COME LA CENTRALE SEGNA LA UN ALLARME

- La segnalazione degli allarmi memorizzati dalla centrale (intrusione, protezione delle persone, manomissione, incendio) avviene:
 - alla ricezione di un comando di Spento proveniente da uno degli organi di comando.
- La segnalazione in sintesi vocale precisa:
 - la data e l'ora alla quale è avvenuto l'allarme,
 - il tipo d'allarme,
 - l'identificativo dell'apparecchiatura che ha causato l'allarme.



Protezione intrusione

Messaggio vocale della centrale	Evento
 "bip, il (data) alle ore (ora) intrusione gruppo N, rivelatore X"	Intrusione nei locali protetti
 "bip, il (data) alle ore (ora) intrusione confermata gruppo N, rivelatore X"	Intrusione confermata (almeno 2 rivelatori in allarme)







Protezione delle persone

Messaggio vocale della centrale	Evento
24 0/24  "bip, il (data) alle ore (ora) emergenza comando X"	Attivazione di un allarme emergenza o allarme silenzioso

Protezione incendio

Messaggio vocale della centrale	Evento
24 0/24  "bip, il (data) alle ore (ora) allarme incendio, rivelatore X"	Attivazione di un allarme incendio da un rivelatore
 "bip, il (data) alle ore (ora) allarme incendio, comando X"	Attivazione di un allarme incendio da un organo di comando

Protezione antimanomissione






Messaggio vocale della centrale	Evento
 "bip, il (data) alle ore (ora) autoprotezione comando centrale X"	Tentativo di apertura o distacco di una interfaccia di comando filare
 "bip, il (data) alle ore (ora) autoprotezione comando X"	Tentativo di apertura o di distacco da parete della tastiera
24 0/24  "bip, il (data) alle ore (ora) autoprotezione centrale"	Tentativo di apertura o di distacco da parete della centrale
 "bip, il (data) alle ore (ora) autoprotezione sirena X o autoprotezione ripetitore Y"	Tentativo di distacco da parete della sirena o del ripetitore
 "bip, il (data) alle ore (ora) autoprotezione rivelatore X, gruppo N"	Tentativo di apertura o di distacco da parete del rivelatore
 "bip, il (data) alle ore (ora) autoprotezione radio"	Rilevazione di una saturazione radio

La cancellazione delle memorie d'allarme viene effettuata automaticamente alla accensione seguente.





COME LA CENTRALE SEGNALE LE ANOMALIE

- La centrale sorveglia costantemente lo stato di ogni apparecchiatura appartenente al sistema:
 - lo stato dell'alimentazione,
 - lo stato dell'autoprotezione,
 - lo stato del collegamento radio.
- La segnalazione in sintesi vocale avviene:
 - alla ricezione di un comando di Spento o di Acceso proveniente da un organo di comando,
 - al momento di una interrogazione dello stato del sistema.





Anomalia di alimentazione di una apparecchiatura

Messaggio vocale della centrale	Significato del messaggio
 "bip, anomalia tensione centrale"	Batteria scarica sulla centrale
 "bip, anomalia tensione rivelatore X"	Batteria scarica sul rivelatore X
 "bip, anomalia tensione sirena X"	Batteria scarica sulla sirena X
 "bip, anomalia tensione ripetitore X"	Batteria scarica sul ripetitore X
 "bip, anomalia tensione comando X"	Batteria scarica sulla tastiera X

Anomalia autoprotezione di una apparecchiatura

Messaggio vocale della centrale	Significato del messaggio
 "bip, anomalia autoprotezione centrale"	Contatto autoprotezione della centrale aperto
 "bip, anomalia autoprotezione rivelatore X, gruppo N"	Contatto autoprotezione del rivelatore X aperto
 "bip, anomalia autoprotezione sirena X o autoprotezione ripetitore Y"	Contatto autoprotezione della sirena X o del ripetitore Y aperto
 "bip, anomalia autoprotezione comando X"	Contatto autoprotezione del comando X aperto

Anomalia del collegamento radio di una apparecchiatura

Messaggio vocale della centrale	Significato del messaggio
 "bip, anomalia radio centrale"	Perdita di collegamento radio della centrale
 "bip, anomalia radio rivelatore X, gruppo N"	Perdita di collegamento radio tra il rivelatore X e la centrale
 "bip, anomalia radio sirena X o ripetitore Y"	Perdita di collegamento radio tra la sirena X o il ripetitore Y e la centrale
 "bip, anomalia radio comando X"	Perdita di collegamento radio tra la tastiera X e la centrale

CONSULTAZIONE DELLA MEMORIA EVENTI


La memoria eventi contiene gli ultimi 100 eventi corredati di data ed ora.
La **consultazione** si effettua **direttamente**, utilizzando la tastiera interfaccia filare.


La memoria eventi registra:


- i cambiamenti di stato del sistema,
- le esclusioni automatiche degli ingressi rimasti aperti,
- gli allarmi,
- gli anomalie,
- gli accessi per modifica della configurazione del sistema.

Per accedere localmente alla memoria eventi utilizzando l'interfaccia di comando:



 per l'evento seguente

 per ripetere l'ultimo evento comunicato

 per uscire dalla consultazione


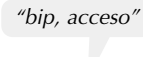
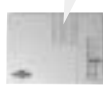



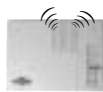


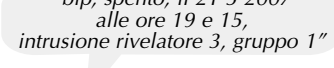

Ogni evento inserito in memoria è memorizzato nel formato seguente:

- data ed ora,
- nome dell'evento,
- identificativo delle apparecchiature all'origine dell'evento.

PROVA REALE DEL SISTEMA D'ALLARME



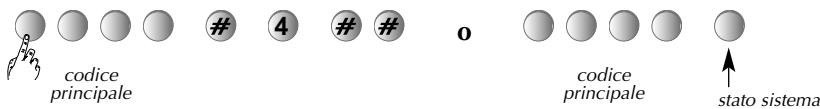
State per effettuare una prova reale sul sistema d'allarme. Questo provocherà l'attivazione di tutti i mezzi d'allarme.

① Chiudete gli ingressi ed uscite dalle aree protette.	
② Attivate il sistema con un comando di "Acceso"	
• alla ricezione del comando, la centrale risponde: "bip, acceso"	 
③ Aspettate il termine del ritardo d'uscita	
• la centrale comunica vocalmente: "acceso"	
④ Entrate in un locale protetto	
• la centrale e le sirene si attivano,	 
⑤ Lasciate suonare le sirene per 30 secondi circa, poi spegnete il sistema trasmettendo un comando di "Spento"	
• alla ricezione del comando di "Spento" le sirene smettono di suonare e la centrale comunica vocalmente: "bip, spento, il 21 5 2007 alle ore 19 e 15, intrusione rivelatore 3 gruppo 1"	 

Sistema d'allarme Daitem

FUNZIONI COMPLEMENTARI DELLE TASTIERE

Interrogazione dello stato del sistema



Viene comunicato lo stato del sistema e le eventuali anomalie memorizzate dalla centrale.

Comando silenzioso del sistema



Qualunque comando inviato al sistema sarà silenzioso (non produrrà il messaggio vocale da parte della centrale) per i 30 secondi successivi.

Attivazione di un allarme emergenza



Tutti i mezzi d'allarme vengono immediatamente attivati, qualunque sia lo stato del sistema.



La potenza sonora della sirena può causare occasionalmente problemi d'udito: prendete le precauzioni necessarie durante le prove di attivazione.

Attivazione di un allarme incendio



Tutti i mezzi d'allarme vengono immediatamente attivati, con modulazione specifica per incendio, qualunque sia lo stato del sistema.

Attivazione o disattivazione della funzione campanello*



Viene attivata o disattivata la funzione campanello del sistema.

* Queste funzioni sono accessibili solo utilizzando la tastiera della centrale

Aggiornamento dell'orologio interno del sistema ad ora legale / ora solare



Il sistema viene portato all'ora legale (aggiunta di un'ora)



Il sistema viene portato all'ora solare (sottrazione di un'ora).

